

**CERTIFIED TRANSLATION FROM GERMAN LANGUAGE**

**BALANCE SHEET AS AT 31.12 2012 (Notes Euro)**

**CERTIFIED COPY**

**Name Limited Company: HEBNAR LTD**

**Company No. 6380532**

---

<b>Fixed Assets</b>	<b>15.092,44</b>
<b>Current Assets</b>	
1 Trade receivables	2.349,60
1 Other receivables and assets	55.734,84
3 Cash in hand and deposits with banks	52.396,25
3 Prepaid Expenses	<u>302,06</u>
<b>Total</b>	<b>125.875,19</b>

---

**Equity Capital**

---

1 Share capital £ 100,- <u>Exchange Rate € 1.4355</u>	143,55
2 Balance-sheet profit/ Balance-sheet loss	117.278,97
3. Provisions	1 500,00
4 Accounts payable trade	0,00
5. Current Liabilities	<u>6.952,67</u>
<b>Total</b>	<b>125.875,19</b>

---

**For the year ending 31.12.2012 the company was entitled to exemption from audit under section 477 of the Companies Act 2006.**

**The members have not required the company to obtain an audit in accordance with section 476 of the Companies Act 2006**

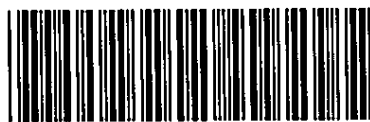
**The director's acknowledge their responsibility for complying with requirements of the Act with respect to accounting records and for the preparation of accounts.**

**These accounts have been prepared in accordance with the provisions applicable to companies subject to the small companies' regime**

SIGNATURE DIRECTOR: 

NAME (CAPITAL LETTERS)... **ANDREAS HEBNAR**

THURSDAY



\*R2AH3IAY\*

RM

13/06/2013

#86

COMPANIES HOUSE

# VT01

Certified voluntary translation of an original  
document that is or has been delivered to the  
Registrar of Companies



☒ What this form is for

You may use this form to deliver  
a certified voluntary translation of a  
document in English (subject to the  
Directive disclosure requirements)  
that is being filed with this form or  
has been previously delivered to  
the Registrar of Companies on or  
after 1st January 2007

☒ What this form is NOT for

You cannot use this form to deliver  
a certified translation in any language  
other than official EU languages  
in respect of any non-Directive  
disclosure documents

1

## Company details

Company number

06340532

Company name in full

HEBNAR LTD

→ Filling in this form

Please complete in typescript or in  
bold black capitals

All fields are mandatory unless  
specified or indicated by \*

2

## Description of the original document ①

Document type

ACCOUNTS

DATED 31 12 2012

① Description of the original document

Please enter the document type  
(e.g. articles of association) and any  
distinguishing information if more  
than one document of that type was  
filed on the same day

An original document means a  
document subject to the Directive  
disclosure requirements. For more  
information, please visit  
[www.companieshouse.gov.uk](http://www.companieshouse.gov.uk)

② Only complete the date box if the  
original document has already been  
filed with the Registrar

Original document

If the original document is not enclosed with the VT01, please enter the date  
of registration of the original document (which must be on or after  
1st January 2007) ②

d d m m y y y y

3

## Certified voluntary translation

The certified voluntary translation must be in an official language of the  
European Union. Please indicate the language here ③

Language of the  
certified voluntary  
translation \*

GERMAN

③ For a list of official languages of the  
European Union and for information  
about the certification process,  
please refer to our guidance at  
[www.companieshouse.gov.uk](http://www.companieshouse.gov.uk)

VT01

Certified voluntary translation of an original document that is or has been delivered to the Registrar of Companies

4

**Notes**

**Please note**

If you are applying for, or have been granted, exemption under section 243 of the Companies Act 2006 and the document(s) you are voluntarily translating contain(s) your usual residential address, please post this form along with the certified voluntary translation and, if applicable, the original document to the address below

The Registrar of Companies, PO BOX 4082, Cardiff, CF14 3WE

5

**Signature**

I am signing this form on behalf of the company

Signature

Signature

X

4/6/2013



X

This form may be signed by  
Director <sup>1</sup>, Secretary, Person authorised <sup>2</sup>, Permanent representative on behalf of an overseas company, Liquidator, Administrator, Administrative receiver, Receiver, Receiver manager, Charity commission receiver and manager, CIC manager, Judicial factor

**<sup>1</sup> Societas Europaea**

If the form is being filed on behalf of a Societas Europaea (SE), please delete 'director' and insert details of which organ of the SE the person signing has membership

**<sup>2</sup> Person authorised**

Under either section 270 or 274 of the Companies Act 2006

VT01

Certified voluntary translation of an original document that is or has been delivered to the Registrar of Companies



### Presenter information

You do not have to give any contact information, but if you do it will help Companies House if there is a query on the form. The contact information you give will be visible to searchers of the public record.

Contact name

Company name

Address

Post to

County/Region

Postcode

Country

DX

Telephone



### Checklist

We may return forms completed incorrectly or with information missing

Please make sure you have remembered the following

- ☐ The company name and number match the information held on the public Register
- ☐ You have fully completed Section 2 'Description of the original document' (if applicable)
- ☐ You have signed the form
- ☐ That the accompanying voluntary translation has also been certified
- ☐ If the company to which this document relates has signed up to the PROOF (PROtected Online Filing) scheme, you **must** also deliver with this form and the certified voluntary translation a PRO3 form 'Consent for paper filing'



### Important information

Please note that all information on this form will appear on the public record



### Where to send

You may return this form to any Companies House address, however for expediency we advise you to return it to the appropriate address below

**For companies registered in England and Wales**  
The Registrar of Companies, Companies House,  
Crown Way, Cardiff, Wales, CF14 3UZ  
DX 33050 Cardiff

**For companies registered in Scotland**  
The Registrar of Companies, Companies House,  
Fourth floor, Edinburgh Quay 2,  
139 Fountainbridge, Edinburgh, Scotland, EH3 9FF  
DX ED235 Edinburgh 1  
or LP - 4 Edinburgh 2 (Legal Post)

**For companies registered in Northern Ireland**  
The Registrar of Companies, Companies House,  
First Floor, Waterfront Plaza, 8 Laganbank Road,  
Belfast, Northern Ireland, BT1 3BS  
DX 481 NR Belfast 1

### Section 243 exemption

If you are applying for, or have been granted, a section 243 exemption, please post this form along with the translation to the different postal address below  
The Registrar of Companies, PO Box 4082,  
Cardiff, CF14 3WE



### Further information

For further information, please see the guidance notes on the website at [www.companieshouse.gov.uk](http://www.companieshouse.gov.uk) or email [enquiries@companieshouse.gov.uk](mailto:enquiries@companieshouse.gov.uk)

This form is available in an alternative format. Please visit the forms page on the website at [www.companieshouse.gov.uk](http://www.companieshouse.gov.uk)

**BALANCE SHEET**  
as at  
**31.12.2012**

CERTIFIED COPY

Bilanz zum 31.12.2012 der

**HEBNAR LTD**

Company No 6380532

Branch Austria – Hebnar LTD  
Niederlassung Österreich  
FN 300699 f, Firmenbuch Handelsgericht Wien  
Rudolf-Koppl-Gasse 3/2/7, 1220 Wien  
Austria, EU ROPE

Bilanz zum 31 12 2012 (Währung Euro)

CERTIFIED COPY

Name Limited Company HEBNAR LTD

FB-Nummer 300699 f

<b>Anlagevermögen</b>	<b>15.092,44</b>
<b>Umlaufvermögen</b>	
1 Forderungen aus Lieferungen und Leistungen	2 349,60
2 sonstige Forderungen und Vermögensgegenstände	55 734,84
3 Kassenbestand und Guthaben bei Kreditinstituten)	52 396,25
3 Aktive Rechnungsabgrenzung	<u>302,06</u>
<b>Total</b>	<b>125.875,19</b>

**Eigenkapital**

1 Grundkapital £ 100,- Kurs € 1,4355	143,55
2 Bilanzgewinn/-verlust	117 278,97

**Rückstellungen** 1 500,00

**Verbindlichkeiten an Lieferanten** 0,00

**kurzfristige Verbindlichkeiten** 6 952,67

**Total** **125.875,19**

Die Gesellschaft war im Wirtschaftsjahr mit Stichtag 31 12 2012 von der Befreiung einer Bilanzprüfung aufgrund des Abschnittes 477 des Firmenbuch-GmbH Gesetzes 2006 berechtigt

Die Mitglieder haben vom Unternehmen in Uebereinstimmung mit Abschnitt 476 des Firmenbuch-GmbH Gesetzes 2006 keine Bilanzprüfung angefordert

Die Geschäftsführung bestätigt, ihrer Verantwortung hinsichtlich der Anforderungen in Bezug auf die Buchhaltungsunterlagen sowie Dokumentenerstellung dem Gesetz gegenüber zu entsprechen

Diese Bilanz wurde so erstellt, dass sie mit den Bestimmungen uebereinstimmen, die bei Kleinunternehmen in Anwendung kommen

UNTERSCHRIFT GESCHAFTSFUHRER (DIREKTOR)

NAME (BLOCKBUCHSTABEN) ANDREAS HEBNAR